

Konsolidovaná výroční zpráva za rok 2004

Společnosti
LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

TEXTOVÁ ČÁST

A. Základní údaje o konsolidačním celku

Konsolidující účetní jednotka

Obchodní firma : LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
Sídlo : Praha 4, Závěšova 13, PSČ: 140 00
Identifikační číslo : 61860042

Konsolidované účetní jednotky

1. Obchodní firma : Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.
Sídlo : Praha 4, Závěšova 2518/20, PSČ: 140 00
Identifikační číslo : 26137798
2. Obchodní firma : ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.
Sídlo : Praha 4, Závěšova 2518/20, PSČ: 140 00
Identifikační číslo : 26147530
3. Obchodní firma : Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.
Sídlo : Praha 4, Závěšova 2518/20, PSČ: 140 00
Identifikační číslo : 64827232
4. Obchodní firma : LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.
Sídlo : Lázně Libverda 82, PSČ: 462 64
Identifikační číslo : 44569505

1. Podíly konsolidující účetní jednotky v konsolidovaných účetních jednotkách

Konsolidující účetní jednotka LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. měla k 31.12.2004 tyto podíly v konsolidovaných účetních jednotkách (v tis. Kč):

	Základní kapitál	podíl
Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	100 000	100,-%
ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	100 000	100,-%
Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.	10 000 000	50,-%
LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	63 853 000	38,31%

Poznámka:

Protože společnost LÁZNĚ LIBVERDA, a.s. vlastnila k 31.12.2004 vlastní akcie v celkové nominální hodnotě 1 708 tis. Kč, činil podíl konsolidující účetní jednotky na hlasovacích právech této konsolidované účetní jednotky 39,36%.

První dvě společnosti jsou tak ve vztahu ke konsolidující účetní jednotce jako účetní jednotky jí ovládané a řízené, druhé dvě společnosti jako účetní jednotky pod jejím podstatným vlivem.

2. Základní kapitál a vlastní kapitál jednotlivých společností zahrnutých do konsolidačního celku v tis. Kč (příloha č.1)

	základní kapitál	vlastní kapitál
LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.	1 212 307	1 212 946
Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	100	- 62
ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	100	- 47
Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.	10 000	11 820
LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	62 585	96 032
Celkem	1 285 092	1 320 689

3. Základní kapitál a vlastní kapitál konsolidačního celku v tis. Kč

(z konsolidované rozvahy k 31.12.2004 ekvivalentní metodou v tis.Kč – příloha č.7)

	základní kapitál	vlastní kapitál
LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.	1 212 307	1 212 946
Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	-	- 15
ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	-	- 13
Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.	-	- 2 157
LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	-	2 560
Konsolidační celek	1 212 307	1 213 321

4. Ověření konsolidované účetní závěrky

Konsolidovaná účetní závěrka k 31.12.2004 konsolidačního celku, kde konsolidující účetní jednotkou je společnost LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. byla pro společnost zpracována společností AUDIT ÚČETNICTVÍ, s.r.o. se sídlem v Brně, Příkop 838/6, PSČ: 602 00, identifikační číslo 49451391 a auditována ing. Josefem Riesnerem, jmenovací dekret č.314.

5. Předmět podnikání konsolidačního celku

Hlavními předměty podnikání konsolidačního celku byly:

- velkoobchodní činnost
- realitní činnost
- správa a údržba nemovitostí
- poskytování léčebné péče (Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.)
- poskytování lázeňské péče (LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.)

6. Účast hlavních tuzemských a zahraničních osob na podnikání konsolidačního celku k 31.12.2004

- Dipl. Kfm. Alexand Seidl, r.č. 521230/332, bydliště Jihozápadní V.998/28, Praha 4
 - 451 043 ks akcií o jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
 - 1 ks akcie o jmenovité hodnotě 100 000 Kč společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
 - 11 864 ks akcií o jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.
- Jarmila Seidlová, r.č. 515811/281, bydliště Nordeustrasse 65, Frankfurt am Main, SRN

- 83 544 ks akcií o jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
- Alexander Seidl, r.č. 780707/9907, bydliště Jihozápadní V.998/28, Praha 4
 - 70 126 ks akcií o jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
- U.R.E.F. United Real Estate Finance Establishment, sídlo Liechtenstein, Vaduz, Auelestrasse 5
 - 431 000 ks akcií o jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
 - 16 187 ks akcií i jmenovité hodnotě 1 000 Kč společnosti LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

7. Účast konsolidačního celku na podnikání jiných osob k 31.12.2004

- 450 824 ks akcií o nominální hodnotě po 100 Kč společnosti TATRA, a.s. v držení společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. což představuje 2,18% základního kapitálu této společnosti
- 6 ks akcií o nominální hodnotě 1 000 Kč společnosti Svit a.s. Zlín v držení společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
- 1 ks akcie o nominální hodnotě 1 000 Kč společnosti Centex a.s. v držení společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

8. Majitelé více jak 5% podílu na konsolidačním celku

V návaznosti na souhrn základních kapitálů všech společností konsolidačního celku (příloha č.1) se jedná o tyto majitele:

- Dipl. Kfm. Alexandr Seidl	36,03%
- U.R.E.F. United Real Estate Finance Establishment	34,80%
- Jarmila Seidlová	6,50%
- Alexander Seidl	5,46%

9. Postavení ve skupině propojených osob

Konsolidační celek nevlastní žádné akcie ani obchodní podíly společností tvořících koncern, jehož ovládající osobou, ve smyslu ustanovení § 66a, odst. 2 a 3 obchodního zákoníku, byl, dle našeho názoru, Dipl. Kfm. Alexandr Seidl. Konsolidační celek tvořil převážnou část tohoto koncernu z hlediska majetku.

10. Údaje o statutárních a dozorčích orgánech a o vedoucích zaměstnancích konsolidující účetní jednotky

Složení představenstva k 31.12.2004

Předseda představenstva	-	JUDr. Miroslav Vojtěch datum narození: 9.2.1951 advokát vzdělání vysokoškolské – právnická fakulta praxe 29 let
-------------------------	---	---

- Místopředseda představenstva - Ing. Libuše Vojáčková
datum narození: 21.6.1952
generální ředitel společnosti
vzdělání vysokoškolské – VŠE
praxe: vedoucí nákupu textil OD Kotva
generální ředitel 10 let
- Místopředseda představenstva - Ing. Zbyněk Cejnar
datum narození: 9.8.1961
ředitel úseku správa nemovitostí společnosti
vzdělání vysokoškolské – VŠE
praxe: 13 let v oblasti obchodu a ve společnosti
- Člen představenstva - Ing. Vlastimil Šimek
datum narození: 29.1.1948
ředitel ekonomického úseku společnosti
praxe: 26 let vedoucí ekonomické funkce
v OD Kotva, Pražských obchodních
domech a ve společnosti
- Člen představenstva - Alexander Seidl
datum narození: 7.7.1978
zaměstnanec úseku obchodu společnosti
vzdělání středoškolské
praxe: 3 roky v úseku obchodu společnosti

V průběhu roku 2004 nedošlo ke změnám ve složení představenstva společnosti.

Složení dozorčí rady k 31.12.2004

- Předseda dozorčí rady - Dipl. Kfm Alexandr Seidl
datum narození: 30.12.1952
ředitel úseku obchodu a strategických
obchodních operací společnosti
vzdělání vysokoškolské – obchodní universita
(SRN)
praxe: 34 let v oblasti obchodu
- Místopředseda dozorčí rady - JUDr. Miroslav Bartoň
datum narození: 28.3.1960
advokát
vzdělání vysokoškolské – právnická fakulta
praxe: 9 let soudce, justiční čekatel OS pro
Prahu 1, 13 let advokát

Člen dozorčí rady - Ing. Tomáš Lahovský
datum narození: 15.12.1971
vedoucí ekonomického oddělení společnosti
vzdělání vysokoškolské – ČZU
praxe: 11 let v ekonomických funkcích

Ing. Tomáš Lahovský se vzdal své funkce člena dozorčí rady k datu 31.12.2004 a toto vzdání se funkce bylo odsouhlaseno na prosincovém jednání dozorčí rady společnosti v roce 2004. V samotném roku 2004 k žádným změnám ve složení dozorčí rady nedošlo. Jeho odstoupení z funkce není skutečností, která by byla významná pro ochranu investorů nebo pro řádné fungování trhu.

Vedoucí zaměstnanci společnosti jsou buď členy představenstva nebo dozorčí rady společnosti.

11. Vydané cenné papíry – akcie

- a) Druh : 01 – akcie jmenovitá
Forma : 1 – CP na doručitele
Podoba : zaknihované akcie
Počet kusů : 1 148 807 ks
Jmenovitá hodnota : 1 000 Kč
Identifikační označení : CZ 0009078804
Způsob převodu : veřejně obchodovatelné v RM-systému
Emitent : LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
- b) Druh : 01 – akcie kmenová
Forma : 1 – CP na doručitele
Podoba : listinná akcie
Počet kusů : 51 081 ks
Jmenovitá hodnota : 1 000 Kč
Způsob převodu : veřejně obchodovatelné
Emitent : LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.
- c) Druh : 01 – akcie kmenová
Forma : CP na jméno
Podoba : listinná akcie
Počet kusů : 635 ks
Jmenovitá hodnota : 100 000 Kč
Způsob převodu : veřejně obchodovatelné
Emitent : LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
- d) Druh : 01 – akcie kmenová
Forma : CP na jméno
Podoba : listinná akcie
Počet kusů : 12 772 ks
Jmenovitá hodnota : 1 000 Kč
Způsob převodu : veřejně obchodovatelné
Emitent : LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

Celkový objem emisí cenných papírů : 1 276 160 000 Kč

12. Přijaté úvěry – stav k 31.12.2004

a) LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

Společnost v uplynulém roce čerpala tyto úvěry:

HVB Bank Czech Republic a.s.

- | | |
|--|---|
| - střednědobý úvěr ve výši 80 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 10 580 tis. Kč |
| - střednědobý úvěr ve výši 25 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 17 mil. Kč |
| - hypotéční úvěr ve výši 32 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 10 990 tis. Kč |
| - hypotéční úvěr ve výši 30 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 12 382 tis. Kč |
| - kontokorentní úvěr ve výši až 25 mil. Kč | - úvěr byl k 31.12.2004 čerpán ve výši 1 031 tis. Kč |

Česká spořitelna, a.s.

- | | |
|---|---|
| - investiční úvěr ve výši 35 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 32 813 tis. Kč |
| - kontokorentní úvěr ve výši 15 mil. Kč | - úvěr byl k 31.12.2004 čerpán ve výši 2 070 tis. Kč |

Komerční banka, a.s.

- | | |
|---------------------------------------|---|
| - střednědobý úvěr ve výši 25 mil. Kč | - úvěr byl řádně splácen a zcela splacen byl k datu 30.6.2004 |
|---------------------------------------|---|

b) LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

Společnost v uplynulém roce čerpala tyto úvěry:

HVB Bank Czech Republic a.s.

- | | |
|--|---|
| - střednědobý úvěr 50 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 19 231 tis. Kč |
| - hypotéční úvěr 10 mil. Kč | - úvěr je řádně splácen a jeho zůstatek k 31.12.2004 činil 8,3 mil. Kč |
| - kontokorentní úvěr ve výši 5 mil. Kč | - úvěr byl k 31.12.2004 čerpán ve výši 2 396 tis. Kč |

B. Údaje o činnosti a předmětu podnikání konsolidačního celku v tis. Kč bez DPH

1. Tržby z hlavních předmětů podnikání (příloha č.10)

Tržby za prodej zboží	186 694
z toho: elektro	121 356
Tržby z prodeje služeb	185 408

Všechny tržby byly dosaženy na území České republiky kromě 1 078 tis. Kč, které byly dosaženy prodejem zboží do Slovenské republiky. Konsolidační celek neměl žádnou organizační složku v zahraničí.

Pokud jde o prodej zboží, byla nakupována a prodávána hlavně spotřební elektronika (mikrovlnné trouby a televizory), pokud jde o prodej služeb, jedná se zejména o nájemné.

Údaje o provedených investicích

V roce 2004 se v rámci konsolidačního celku uskutečnily tyto hlavní investice:

LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

- | | |
|---|---------------|
| - Pořízení bytového objektu v Hejnicích | 1 200 tis. Kč |
| - Oprava kotelny a ohřevu teplé vody
v OD DON Hradec Králové | 1 842 tis. Kč |

Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.

- | | |
|---------------------------------------|---------------|
| - Pořízení 2 ks parních sterilizátorů | 2 660 tis. Kč |
| - Pořízení 2 ks ventilátorů | 1 003 tis. Kč |

LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

- | | |
|--------------------------------------|---------------|
| - Půdní vestavba v objektu Vodolěčby | 3 429 tis. Kč |
|--------------------------------------|---------------|

2. Vlastní a smluvně nabyté patenty a licence, různé

Konsolidující účetní jednotka má uzavřené licenční smlouvy na ochrannou značku “le cygne sportif” pro textilní výrobky a “le cygne electronics” pro elektrospotřebiče, a to se společností U.R.E.F. Vaduz.

Dále má uzavřenou licenční smlouvu na ochrannou známku “TESLA”, která je užívána na zboží spotřební elektroniky, zejména televizory, a to se společností Tesla, a.s., Praha.

Společnosti v konsolidovaném celku nemají závislost na průmyslových, obchodních nebo finančních smlouvách, které by měly zásadní význam pro podnikatelskou činnost či ziskovost. V uplynulém roce nebylo vůči společnostem v konsolidaci vedeno žádné soudní, správní nebo rozhodčí řízení takového charakteru, který by mělo významný vliv na finanční situaci těchto společností. Společnosti nevyvíjí žádné aktivity v oblasti výzkumu a vývoje.

V roce 2004 nenastaly žádné významné změny v obchodních, výrobních či odbytových podmínkách, s výjimkou konsolidované účetní jednotky Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o., kde vstupem do Evropské unie se snížily úhrady za léčebnou péči poskytovanou cizincům ze zemí EU, a to na úroveň tuzemských pojištěnců.

Společnostem v konsolidačním celku nevznikla v roce 2004 žádná povinnost učinit nabídku převzetí a samy společnosti žádnou nabídku převzetí jiné společnosti neučinily. Rovněž v rozhodném období společnostem nebyla učiněna žádná nabídka převzetí.

Akciové společnosti konsolidačního celku nevyplácí žádné dividendy za rok 2004.

3. Významné organizační změny

Konsolidující účetní jednotka se rozhodnutím Městského soudu v Praze ze dne 24.9.2004 se stala právním nástupcem zaniklých společností Česká správa nemovitostí a.s. a České nemocnice, a.s. z koncernu, a to formou převodu jmění na jediného akcionáře. K tomuto sloučení došlo k datu 1.1.2004

4. Peněžní a naturální příjmy, které v roce 2004 přijali vedoucí osoby a členové dozorčí rady konsolidující účetní jednotky od společností a od společností v koncernu

Představenstvo	2 935 684 Kč
Dozorčí rada	1 456 576 Kč

Kromě těchto peněžních příjmů (naturální příjmy nebyly žádné vyplaceny) obdrželi členové představenstva a dozorčí rady další příjmy za poskytnuté právní služby, prodané akcie a úroky z půjček a nájemné.

Představenstvo	3 301 686,10 Kč
Dozorčí rada	785 696,90 Kč

Žádné tantiémy či podíly na hospodářském výsledku nebyly vyplaceny.

C. Údaje o finanční situaci konsolidačního celku

1. Informace o skutečnostech, které nastaly až po rozvahovém dnu a jsou významné pro naplnění účelu této zprávy

Ve společnostech konsolidačního celku nenastaly po rozvahovém dnu 31.12.2004 do doby zpracování této výroční konsolidované zprávy skutečnosti, které by byly významné z hlediska uceleného, vyváženého a komplexního informování o vývoji výkonnosti, činnosti a stávajícímu hospodářskému postavení této společnosti.

2. Zhodnocení údajů z konsolidovaných účetních výkazů

Z údajů konsolidovaného Výkazu zisku a ztráty a z konsolidovaného výkazu Rozvaha hlavně vyplývá, že:

- a) konsolidovaný výsledek hospodaření za účetní období roku 2004 v podobě zisku ve výši 130 783 tis. Kč je o 375 tis. Kč vyšší než výsledek hospodaření za toto období konsolidující účetní jednotky.
- b) aktiva celkem konsolidačního celku ve výši 1 991 671 tis. Kč jsou o 494 tis. Kč k 31.12.2004 vyšší než aktiva celkem konsolidující účetní jednotky.

Zjištěné výsledky konsolidace konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. se tak jen zanedbatelně odlišují od samotných výsledků této společnosti a dokladují, že vlastněné majetkové podíly v jiných společnostech koncernu mají na dosažený zisk jen zcela nepatrný vliv.

3. Očekávaná hospodářská a finanční situace konsolidačního celku v roce 2005

Všechny společnosti konsolidačního celku vyvíjejí v letošním roce své obvyklé hospodářské aktivity v předpokládaném rozsahu a neočekáváme, že by mělo v letošním roce v tomto směru dojít k nějakým výraznějším změnám.

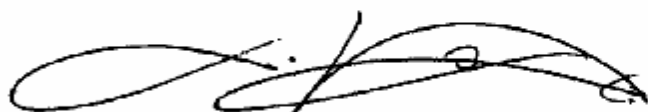
Ve finančním vyjádření však bude vyčíslený hospodářský výsledek – zisk podstatně nižší než za rok 2004, kdy jeho výši vytvořily jednorázové faktory vyplývající z provedeného sloučení společností (rozpuštění vytvořených rezerv zaniklé společnosti Česká správa nemovitostí a.s.)

D. Údaje o osobách odpovědných za konsolidovanou výroční zprávu

Ing. Libuše Vojáčková
místopředseda představenstva a generální ředitel
konsolidující účetní jednotky

Ing. Vlastimil Šimek
člen představenstva a ekonomický ředitel
konsolidující účetní jednotky

V Praze dne 3.5.2005



JUDr. Miroslav Vojtěch
předseda představenstva
konsolidující účetní jednotky



Ing. Libuše Vojáčková
místopředseda představenstva
a generální ředitel
konsolidující účetní jednotky

LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
Závěšova 13/66, 140 00 Praha 4
Tel.: 2159 8111, Fax: 2159 8148
IČO: 61860042, DIČ: 004-61860042



LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

Praha 4, Závašova 13, IČ: 61860042

Konsolidační pravidla

pro konsolidaci účetní závěrky k 31. 12. 2004

(1. rok konsolidace)

Obsah:

- 1. Úvodní ustanovení**
- 2. Postupy pro konsolidaci účetní závěrky**
- 3. Vymezení konsolidačního celku a stanovení metody konsolidace**
- 4. Přetřídění a úpravy individuálních účetních závěrek**
- 5. Výpočet konsolidačního rozdílu**
- 6. Začlenění složek z upravených individuálních účetních závěrek do rozvahy a výkazu zisku a ztráty**
- 7. Sestavení konsolidovaných účetních výkazů a přílohy ke konsolidované účetní závěrce**
- 8. Závěrečná ustanovení**

1. Úvodní ustanovení

Konsolidační pravidla jsou dokument, kterým konsolidující účetní jednotka, která je ovládající nebo řídicí osobou, sděluje subjektům zahrnutým do konsolidačního celku příslušné informace. Konsolidační pravidla jsou zároveň i základním závazným pokynem, který musí příslušné subjekty respektovat.

Konsolidační pravidla zejména obsahují:

- Ø údaje a pokyny, podle kterých konsolidované účetní jednotky, které jsou ovládanými nebo řízenými osobami, nebo jsou pod podstatným vlivem konsolidující účetní jednotky, upraví předkládané údaje pro sestavení konsolidované účetní závěrky,
- Ø požadavky na údaje určené pro konsolidaci, které předkládají konsolidované účetní jednotky konsolidující účetní jednotce,
- Ø termíny předkládání požadovaných údajů včetně termínů sestavení konsolidovaných účetních závěrek dílčích konsolidovaných celků v případě konsolidace po jednotlivých úrovních,
- Ø případné další skutečnosti důležité pro proces sestavení konsolidované účetní závěrky.

Příslušné požadavky a pokyny k sestavení konsolidované účetní závěrky musí zabezpečit její dokončení v termínu umožňujícím její ověření auditorem a schválení k tomu příslušných orgánem tak, aby mohla být v návaznosti na to zveřejněna do konce bezprostředně následujícího účetního období.

Konsolidace účetní závěrky je upravena § 22 a § 23 zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví v platném znění, metody konsolidace a uspořádání, označování a obsahové vymezení položek konsolidované účetní závěrky jsou upraveny v § 62 až § 67 vyhlášky č. 500/2002 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona o účetnictví.

2. Postupy pro konsolidaci účetní závěrky

Konsolidace účetní závěrky je sled řady úkonů a činností, které jsou specifické konsolidaci a nemají obdobu při procesu sestavování individuální účetní závěrky. Základní etapy je možno vymezit následovně:

- a) **Vymezení konsolidačního celku**, zjištění charakteru a výše uplatňovaných vlivů, zahrnutí či nezahrnutí jednotlivých subjektů do konsolidačního celku, rozhodnutí o zahrnutí v případech, kdy je možno uplatnit výjimky.
- b) **Stanovení metody konsolidace** pro jednotlivé subjekty uvnitř konsolidačního celku.
- c) **Přetřídění a úpravy** individuálních účetních závěrek a sladění účetních metod uvnitř konsolidačního celku.
- d) **Vyloučení vzájemných vztahů** v rozsahu odpovídajícím metodě konsolidace, vypořádání existujících konsolidačních rozdílů včetně jejich odpisu.
- e) **Výpočet konsolidačního rozdílu** při prvním zařazení do konsolidačního celku. Konsolidační rozdíl znamená důležitou položku, kterou je třeba vyčíslit při začlenění konsolidované účetní jednotky do konsolidačního celku. Princip konsolidačního rozdílu vychází z nutnosti vyjádřit v konsolidované účetní závěrce rozdíl mezi cenou pořízení podílových cenných papírů a vkladů konsolidovaných účetních jednotek a jejich oceněním podle podílové účasti konsolidující účetní jednotky na skutečné výši vlastního kapitálu těchto účetních jednotek k 1. 1. účetního období, ve kterém jsou konsolidované účetní jednotky zařazeny do konsolidačního celku.

- f) **Začlenění složek z individuálních účetních závěrek konsolidovaných účetních jednotek do rozvahy a výkazu zisku a ztráty konsolidující účetní jednotky** v rozsahu a položkách odpovídajících příslušné metodě konsolidace a jejich příslušné rozčlenění podle struktury konsolidovaných účetních výkazů.
- g) **Agregace údajů** jednotlivých subjektů včetně provedených úprav a sestavení konsolidovaných účetních výkazů a přílohy ke konsolidované účetní závěrce.

Konsolidaci roční účetní závěrky k 31. 12. 2004 konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku **provede společnost AUDIT ÚČETNICTVÍ, s.r.o.** pobočka Kuřim, Blanenská 257, PSČ 664 34 (dále jen **firma AÚ**), která je také odpovědná za konsolidační úpravy roční účetní závěrky konsolidující účetní jednotky. **Kontaktní osobou** této společnosti pro metodické vedení odpovědných pracovníků a pro předávání podkladů pro konsolidaci z účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku je **Ing. Vlastimil Pavéska**, e-mail: aud@volny.cz, tel./fax 541102861 (dále jen kontaktní osoba AÚ).

Osoby odpovědné za předávání a zpracování podkladů (dále jen odpovědné osoby LCSG) pro konsolidovanou účetní závěrku jednotlivých účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku **ustanoví odpovědní zástupci** těchto účetních jednotek dle bodu 8 f), kteří jména ustanovených pracovníků vč. adresy jejich elektronické pošty a telefonického spojení **oznámí** elektronickou poštou kontaktní osobě AÚ **do 28. 2. 2005**.

3. Vymezení konsolidačního celku a stanovení metody konsolidace

Konsolidační celek tvoří konsolidující účetní jednotka, která je ovládající nebo řídící osobou, a konsolidované účetní jednotky, které jsou jí ovládanými nebo řízenými osobami. Do takto vytvořeného základu konsolidačního celku se zahrnou i osoby pod podstatným vlivem konsolidující účetní jednotky.

Do konsolidačního celku pro konsolidaci účetní závěrky k 31. 12. 2004 konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. byly **zahrnuty** následující subjekty:

Druh subjektu	Název subjektu	Obchodní podíl %
Konsolidující účetní jednotka	LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. Praha 4, Závěšova 13, IČ: 61860042	
Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o. Praha 4, Závěšova 2518/20, IČ: 26137798	100,00
	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o. Praha 4, Závěšova 2518/20, IČ: 26147530	100,00
Konsolidované účetní jednotky pod podstatným vlivem	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o. Praha 4, Závěšova 2518/20, IČ: 64827232	50,00
	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s. Lázně Libverda 82, PSČ 462 64, IČ: 44569505	38,31

Účetní závěrky konsolidovaných účetních jednotek se konsolidují podle **konsolidačních metod** s ohledem na stupeň závislosti (vlivu) na konsolidující účetní jednotku.

Účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných účetních jednotek ovládaných a řízených se konsolidují **metodou plné konsolidace**. Plná metoda konsolidace je založena na koncepci ekonomické jednotky, kdy nás zajímají celkové výsledky konsolidovaného celku včetně pohledu na strukturu jeho aktiv a pasív. To znamená, že k jednotlivým položkám rozvahy a výkazu zisku a ztráty individuální účetní závěrky konsolidující účetní jednotky přiřazujeme příslušné položky konsolidovaných účetních jednotek. Účetní závěrku za konsolidovaný celek sestavujeme, jako by šlo o jedinou účetní jednotku. Jestliže v individuálních účetních závěrkách byly zachyceny transakce mezi účetními jednotkami konsolidačního celku, znamená to nutnost vyloučení nebo úpravy těchto vztahů.

Účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných účetních jednotek pod podstatným vlivem se konsolidují **ekvivalenční metodou**. Ekvivalenční metoda konsolidace je založena na vlastnické koncepci, kdy se ocení účast ovládající osoby na osobě pod podstatným vlivem ve výši jejího podílu na vlastním kapitálu. To znamená, že z hlediska majetkové struktury nás zajímá pouze úprava zaúčtované hodnoty podílů v držení konsolidující účetní jednotky v historické ceně na hodnotu odpovídající skutečné hodnotě tohoto podílu.

4. Přetřídění a úpravy individuálních účetních závěrek

Odpovědné osoby LCSG předají kontaktní osobě AÚ auditované účetní závěrky k 31. 12. 2004 účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku. Firma AÚ provede přetřídění položek uvedených účetních závěrek do formulářů "ROZVAHA k 31. 12. 2004 v zjednodušeném rozsahu" a "VÝKAZ ZISKU A ZTRÁT k 31. 12. 2004 v zjednodušeném rozsahu" (**přílohy č. 1 a 2**).

Termín pro předání auditovaných účetních závěrek, tj. Rozvahy, Výkazu zisku a ztráty, Přílohy účetní závěrky firmě AÚ byl stanoven **do 4. 4. 2005**.

Dále firma AÚ provede ve spolupráci s odpovědnými osobami LCSG **vyčíslení vzájemných účetních operací** mezi konsolidující účetní jednotkou a konsolidovanými ovládanými a řízenými účetními jednotkami, resp. mezi jednotlivými ovládanými a řízenými konsolidovanými účetními jednotkami zahrnutými do konsolidačního celku, a to následujícím způsobem:

a) Vyloučení účetních operací bez vlivu na hospodářský výsledek

Kompletně se **vyloučí vzájemné pohledávky a závazky a náklady a výnosy** mezi uvedenými účetními jednotkami, které mají významný vliv na stav majetku, závazků a výsledkové položky v konsolidované účetní závěrce **s výjimkou stavu nespotřebovaných zásob a dlouhodobého majetku** nakoupených od uvedených účetních jednotek zahrnutých, **resp. hodnota tržeb za prodej nespotřebovaných zásob a dlouhodobého majetku** těmito účetním jednotkám zahrnutých do konsolidačního celku.

b) Vyloučení účetních operací s vlivem na výši hospodářského výsledku

Ve zvláštních řádcích výkazů se uvede hodnota **stavu nespotřebovaných zásob a dlouhodobého majetku** nakoupených od účetních jednotek zahrnutých ve skupině a **hodnota tržeb za prodej nespotřebovaných zásob a dlouhodobého majetku** účetním jednotkám zahrnutých do konsolidačního celku. Vlastní vyloučení účetních operací s vlivem na výši hospodářského výsledku se provede až při začlenění složek z upravených individuálních účetních závěrek do konsolidované rozvahy a výkazu zisků a ztrát konsolidující účetní jednotky - viz čl. 6.

Úpravy individuálních účetních závěrek o vyloučené účetní operace bez vlivu na hospodářský výsledek vč. požadovaných informací potřebných pro vyloučení účetních operací s vlivem na výši hospodářského výsledku provedou odpovědné osoby LCSG do formulářů účetních výkazů Rozvaha a Výkaz zisků a ztrát k 31. 12. 2004 ve formátu Excel 2000 zaslaných jim firmou AÚ (**přílohy č. 3 a 4**).

Termín pro zaslání těchto formulářů elektronickou poštou byl stanoven **do 7. 4. 2005**.

Firma AÚ provede odsouhlasení vzájemných vazeb vyloučených účetních operací ze zaslaných příloh č. 3 a 4, popř. provede jejich úpravu. Údaje z individuálních účetních závěrek konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných ovládaných a řízených účetních jednotek po úpravě o vyloučené vzájemné operace pak firma AÚ sumarizuje na formulářích účetních výkazech Rozvaha a Výkaz zisků a ztrát k 31. 12. 2004 (**přílohy č. 5 a 6**).

Termín pro pracování těchto formulářů byl stanoven **do 8. 4. 2005**.

5. Výpočet konsolidačního rozdílu

Výpočet konsolidačního rozdílu se provádí v případě prvního zařazení do konsolidačního celku. Konsolidační rozdíl znamená důležitou položku, kterou je třeba vyčíslit při začlenění účetní jednotky do konsolidačního celku.

Aktivní konsolidační rozdíl představuje goodwill získaný tím, že podíl na vlastním kapitálu konsolidované účetní jednotky byl pořízen konsolidující účetní jednotkou za vyšší cenu, než je jeho příslušná účetní hodnota. Zachycuje se zvláště v **aktivech** konsolidované rozvahy a odepisuje se **do nákladů**.

Pasivní konsolidační rozdíl představuje naopak badwill získaný tím, že podíl na vlastním kapitálu konsolidované účetní jednotky byl pořízen konsolidující účetní jednotkou za nižší cenu, než je jeho příslušná účetní hodnota. Zachycuje se zvláště v **pasívech** konsolidované rozvahy mateřského podniku a odepisuje se **do výnosů**.

Odpis konsolidačního rozdílu musí být proveden nejpozději do **20 let, t.j. ročně 5 %**.

Vyčíslení konsolidačního rozdílu a jeho odpisů se provede firma AÚ dle jednotlivých konsolidovaných účetních jednotek na formulářích Konsolidovaná rozvaha k 31. 12. 2004 ekvivalentní metodou a Konsolidovaný výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2004 ekvivalentní metodou (**přílohy č. 7 a 8**).

Termín pro zpracování těchto formulářů byl stanoven **do 12. 4. 2005**.

6. Začlenění složek z upravených individuálních účetních závěrek do rozvahy a výkazu zisků a ztrát

Začlenění údajů z upravených individuálních účetních závěrek do rozvahy a výkazu zisků a ztrát konsolidující účetní jednotky v rozsahu a položkách odpovídajících příslušné metodě konsolidace a jejich příslušné rozčlenění podle struktury konsolidovaných účetních výkazů po vyloučení vzájemných vztahů vč. vyloučení účetních operací s vlivem na výši hospodářského výsledku v rozsahu odpovídajícím metodě konsolidace a vypořádání existujících konsolidačních rozdílů včetně jejich odpisu provede firma AÚ do formulářů Konsolidovaná rozvaha a Konsolidovaný výkaz zisků a ztráty k 31. 12. 2004 dle jednotlivých účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku (**přílohy č. 9 a 10**).

Výpočet hodnoty vyloučeného vnitroskupinového zisku při prodeji zásob a dlouhodobého majetku mezi účetními jednotkami zařazenými do konsolidačního celku, resp. v návaznosti na to, hodnoty úprav odpisů z tohoto prodaného dlouhodobého majetku a odložené daně z příjmů z mimořádné činnosti, budou uvedeny na samostatné formuláři (**příloha č. 11**).

Výše vnitroskupinového zisku přitom vychází z průměrné rentability tržeb dodávajících účetních jednotek, vypočtené z provozního výsledku hospodaření před provedením konsolidačních úprav.

Termín pro zpracování těchto formulářů byl stanoven do 14. 4. 2005.

7. Sestavení konsolidovaných účetních výkazů a přílohy ke konsolidované účetní závěrce

V návaznosti na zpracované konsolidované účetní výkazy dle jednotlivých účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku, provede firma AÚ sestavení oficiálních konsolidovaných účetních výkazů **Konsolidovaná rozvaha k 31. 12. 2004 a Konsolidovaný výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2004**.

Dále firma AÚ provede ve spolupráci s odpovědnými osobami LCSG sestavení **Přílohy konsolidované účetní závěrky**. Potřebné doplňující údaje do přílohy konsolidované účetní závěrky zpracují odpovědné osoby LCSG do tabulek ve formátu Excel 2000, předaných jí firmou AÚ.

Termín pro předání vyplněných tabulek firmě AÚ byl stanoven do 14. 4. 2005.

Obsahové vymezení konsolidovaných účetních výkazů a přílohy konsolidované účetní závěrky je stanoveno v § 65 až § 67 vyhlášky č. 500/2002 Sb.

Termín pro zpracování konsolidovaných účetních výkazů a přílohy ke konsolidované účetní závěrce byl stanoven do 18. 4. 2005.

8. Závěrečná ustanovení

- a) Konsolidující účetní jednotka sestavuje též **výroční zprávu** za konsolidační celek, jejímž účelem je uceleně, vyváženě a komplexně informovat o vývoji výkonnosti konsolidačního celku, jeho činnosti a stávajícím hospodářském postavení (§ 21 zákona o účetnictví). Nedílnou součástí výroční zprávy je konsolidovaná účetní závěrka a zpráva auditora o jejím ověření. Textovou část výroční zprávy zpracuje konsolidující jednotka **do 20. 4. 2005**.
- b) Konsolidovaná účetní závěrka musí být **ověřena auditorem** a údaje z konsolidované účetní závěrky musí být zveřejněny v předepsaném rozsahu a stanoveným způsobem. Ověření konsolidované účetní závěrky provede auditorská společnost RS AUDIT, spol. s r.o. – osvědčení KA ČR č. 045, auditorem odpovědným za zpracování zprávy auditora je auditor Ing. Josef Riesner – osvědčení KA ČR č. 314.
- c) Pro plynulý průběh auditu konsolidované účetní závěrky předává firma AÚ auditorovi průběžné výsledky konsolidace v termínech stanovených pro jednotlivé etapy konsolidace v těchto konsolidačních pravidlech. Termín ukončení auditu konsolidované účetní závěrky k 31. 12. 2004 byl stanoven na **20. 4. 2005** a termín ukončení auditu výroční zprávy konsolidačního celku byl stanoven na **25. 4. 2005**.

- d) Za zpracování konsolidované účetní závěrky **odpovídá** představenstvo konsolidující účetní jednotky.
- e) Za předání podkladů potřebných pro provedení konsolidace dle těchto konsolidačních pravidel **odpovídají** jednatelé resp. představenstvo konsolidovaných účetních jednotek.
- f) Jako **odpovědní zástupci** pro provedení konsolidace byli pro jednotlivé účetní jednotky zahrnuté do konsolidačního celku ustanoveni:

Účetní jednotka:

LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.

ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.

Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.

LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

Odpovědný zástupce:

Ing. Vlastimil Šimek – člen představenstva

Ing. Zbyněk Cejnar - jednatel

Ing. Zbyněk Cejnar - jednatel

Ing. Zbyněk Cejnar - jednatel

MUDr. Milan Richtr – místopředseda
představenstva

V Brně dne 1. 2. 2005



Ing. Libuše Vojáčková
generální ředitel

LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
Základna: 13/66, 140 00 Praha 4
Tel.: +420 225 8111, Fax: 2159 8148
IČO: 411 042, DIČ: 004-61860042

ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

o ověření konsolidované účetní závěrky

k 31.12.2004

konsolidující účetní jednotky

LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

I. Příjemce zprávy.

Zpráva auditora je zpracována na základě požadavku společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s., který vyplývá z povinnosti stanovené zákonem číslo 563/1991 Sb. o účetnictví v platném znění.

Zpráva o ověření konsolidované účetní závěrky je určena pro akcionáře společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

II. Úvod

1. Obchodní jméno společnosti: LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
Závišova 13/66
140 00 Praha 4

2. IČ: 61860042

3. Ověřované období:

Ověření konsolidované účetní závěrky bylo provedeno k 31.12.2004 za období od 1.1.2004 do 31.12.2004 pro konsolidační celek dle bodu III.3. této zprávy.

4. Prohlášení o odpovědnosti vedení účetní jednotky a úloze auditora:

Provedli jsme audit přiložené konsolidované účetní závěrky konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. k 31. prosinci 2004.

Za vedení účetnictví konsolidující účetní jednotky, za jeho úplnost, průkaznost a správnost a za sestavení konsolidované účetní závěrky odpovídá statutární orgán účetní jednotky, tj. představenstvo společnosti.

Naší úlohou je na základě provedeného auditu zpracovat písemnou zprávu a vyjádřit výrok o konsolidované účetní závěrce.

Společnost bere na vědomí, že ověření konsolidované účetní závěrky ji nezbavuje odpovědnosti za správnost vykázaných hospodářských výsledků.

III. Rozsah auditu:

1. Audit konsolidované účetní závěrky byl proveden v souladu se Zákonem číslo 254/2000 Sb. o auditorech v platném znění a v souladu s auditorskými směrnici vydanými Komorou auditorů ČR. Tyto auditorské směrnice požadují naplánování a provedení auditu tak, aby auditor získal přiměřené ujistění o tom, že konsolidovaná účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

2. Audit zahrnuje výběrovým způsobem provedené ověření úplnosti a průkaznosti částek a informací uvedených v konsolidované účetní závěrce a posouzení správnosti a vhodnosti účetních postupů a významných odhadů provedených účetní jednotkou a rovněž posouzení celkové prezentace konsolidované účetní závěrky.

3. Audit byl proveden pro konsolidační celek, který byl tvořen společnostmi:
 - konsolidující účetní jednotka: - LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
 - konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené:
 - Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.
 - ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.
 - konsolidované účetní jednotky pod podstatným vlivem:
 - Česko - německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.
 - LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.

4. Jsme přesvědčeni, že provedený audit poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření našeho výroku.

IV. Výrok auditora.

Podle našeho názoru konsolidovaná účetní závěrka podává ve všech významných ohledech věrný a poctivý obraz aktiv, závazků, vlastního kapitálu a finanční situace konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek ovládaných, řízených a pod podstatným vlivem k 31. prosinci 2004 a výsledku hospodaření za rok 2004 v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky.

Po zvážení všech zjištěných a ověřených skutečností dáváme

výrok bez výhrad

Ověřili jsme soulad informací uvedených ve výroční zprávě konsolidačního celku období od 1.1.2004 do 31.12.2004, s ověřovanou konsolidovanou účetní závěrkou k 31. prosinci 2004.

Podle našeho názoru jsou tyto informace ve všech významných ohledech v souladu s touto účetní závěrkou, z níž byly převzaty.

Datum výroku:

5. května 2005

Obchodní firma:

RS AUDIT, spol. s r.o.

Sídlo firmy:

Ibsenova 124/11, 63800 Brno

Číslo osvědčení o zápisu do seznamu
auditorských společností:

45

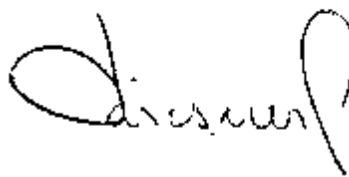
Jméno a příjmení auditora:

Josef Riesner

Číslo osvědčení o zápisu do seznamu
auditorů:

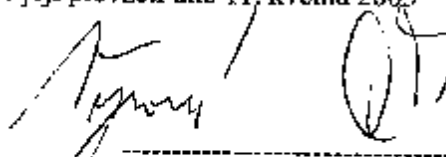
314

Podpis auditora:



Zástupce společnosti potvrzuje, že veškeré podklady předložené k ověření konsolidované účetní závěrky společnosti byly v pořádku vráceny.

Se zprávou auditora byl seznámen a potvrzuje její převzetí dne 11. května 2005



LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
7řivlíšova 13/66, 140 01 Praha 4 zástupce společnosti
Tel.: 2159 8111, fax: 2159 8148
IČO: 61860042, DIČ: 004-61860042

0

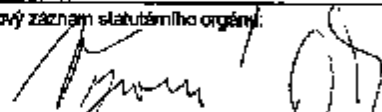
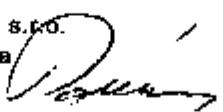
Konsolidovaná rozvaha
podle vyhlášky
č. 500/2002 Sb.

Konsolidovaná R O Z V A H A

ke dni 31. 12. 2004

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.
Praha 4, Závěšova 13, IČ: 61860042

označ.	Aktiva a pasiva	Bežné účetní období tis. Kč	Minulé účetní období tis. Kč
	AKTIVA CELKEM	1 991 871	-
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	-	-
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 651	-
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	-	-
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	1 736 700	-
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	16 344	-
B. IV.	Konsolidační rozdíly	11 907	-
B.V.	Cenné papíry v ekvivalenci	42 700	-
C	Oběžná aktiva	182 870	-
C. I.	Zásoby	57 401	-
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	-	-
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	-
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 048	-
D. I.	Časové rozlišení	1 160	-
	PASIVA CELKEM	1 991 871	-
A.	Vlastní kapitál	1 213 321	-
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	-
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	-
A. III.	Rezervní fondy a ostatní fondy ze zisku	1 157	-
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	144 892	-
A.V.	Výsledek hospodaření bez menšinových podílů	130 783	-
A. V.1.	Výsledek hospodaření běžného účetního období	129 788	-
2.	Podíl na výsledku hospodaření v ekvivalenci	1 016	-
A.VI.	Konsolidační rezervní fond	-	-
B.	Cizí zdroje	773 664	-
B. I.	Rezervy	101 892	-
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	-
B. III.	Krátkodobé závazky	155 329	-
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	-
C. I.	Časové rozlišení	4 686	-
D.	Menšinové vlastní kapitál	-	-
D. I.	Menšinový základní kapitál	-	-
D. II.	Menšinové kapitálové fondy	-	-
D. III.	Menšinové fondy ze zisku v nerozd. zisku minulých let	-	-
D. IV.	Menšinový výsledek hospodaření běž. účetního období	-	-

Datum sestavení: 29.4.2005	Podpisový záznam statutárního orgánu:  LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. Závěšova 13/66, 140 00 Praha 4 tel.: 2152 3111, Fax: 2152 9148 IČO: 61860042, OČ: 004-61860042	Osoba odpovědná za účetní závěrku: AUDIT ÚČETNICTVÍ, s.r.o. Ing. Vlastimil Pavéska tel./fax: 541 102 861 
-----------------------------------	--	--

IČO: 61860042, OČ: 004-61860042

①

Konsolidovaný výkaz
zisku a ztráty podle
vyhlášky č. 600/2002 Sb.

Konsolidovaný VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY

ke dni 31. 12. 2004

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

Praha 4, Závěšova 13, IČ: 61860042

označ.	Text	Běžné účetní období tis. Kč	Mínulé účetní období tis. Kč
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	-
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	-
+	Obchodní marže	6 311	-
II.	Výkony	185 408	-
B.	Výrobní spotřeba	59 333	-
+	Přidaná hodnota	132 386	-
C.	Osobní náklady	22 350	-
D.	Daně a poplatky	3 398	-
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	-
	Zúčtování (odpis) konsolidačního rozdílu	627	-
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	-
F.	Zůst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 785	-
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	104 007	-
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	-
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 678	-
*	Konsolidovaný provozní výsledek hospodaření	162 974	-
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	-
J.	Prodané CP a podíly	105 250	-
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	-	-
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	-	-
K.	Náklady z finančního majetku	-	-
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	-	-
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	-	-
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-	-
X.	Výnosové úroky	2 473	-
N.	Nákladové úroky	18 553	-
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	-
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 457	-
*	Konsolidovaný finanční výsledek hospodaření	57 344	-
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	21 817	-
**	Konsolidovaný výsledek hospodaření za běž.čín	127 447	-
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	-
R.	Mimořádné náklady	11	-
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	-	-
*	Konsolidovaný mimořádný výsledek hospod.	2 321	-
***	Konsolidovaný výsledek hospod. bez pod. ekv.	129 768	-
z toho	Výsledek hosp.výsl.běž.úč.obd bez menšin.pod.	129 768	-
	Menšinový výsledek hospodaření běž.účel.období	-	-
	Podíl na výsledku hospodaření v ekvivalenci	1 015	-
****	Konsolidovaný výsledek hospod. za účt.období	130 783	-



Datum sestavení: 29.4.2005	Podpisový záznam statutárního orgánu: LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. Závěšova 13/66, 140 00 Praha 4 tel: 2159 8111, fax: 2159 8148 IČO: 61860042, DIČ: 654 61860042	Osoba odpovědná za účetní závěrku: AUDIT ÚČETNICTVÍ, s.r.o. Ing. Vlastimil Pavěska tel./fax: 541 102 861
-------------------------------	---	---

Příloha konsolidované účetní závěrky společnosti LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. k 31. 12. 2004

Konsolidovaná účetní závěrka konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s. k 31. 12. 2004 byla sestavena ve smyslu ustanovení § 22 a 23 zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví v platném znění a § 62 až § 67 vyhlášky č. 500/2002 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona o účetnictví. Konsolidace byla provedena podle Českého účetního standardu č. 20, závazné postupy a metody pro provádění konsolidace pak byly stanoveny v konsolidačních pravidlech společnosti.

Příloha konsolidované účetní závěrky je zpracována v souladu s § 67 vyhlášky č. 500/2002 Sb., údaje přílohy vycházejí z účetních záznamů účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku a z dalších podkladů zpracovaných účetními jednotkami v návaznosti na konsolidační pravidla. Hodnotové údaje jsou vykázané v celých tisících Kč, pokud není uvedeno jinak.

Obsah přílohy

1. Vymezení konsolidačního celku
2. Obecné údaje
3. Doplnující údaje k rozvaze a výkazu zisku a ztrát
4. Přílohy:
 - *Pohledávky a závazky kryté podle zástavního práva nebo věcného břemena*
 - *Příloha č. 1 a 2 - Účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku na účetních výkazech Rozvaha a Výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2004 ve zjednodušeném rozsahu.*
 - *Příloha č. 3 a 4 - Úpravy individuálních účetních závěrek konsolidující účetní jednotky a ovládaných a řízených konsolidovaných účetních jednotek s uvedením vyloučených vzájemných vztahů na účetních výkazech Rozvaha a Výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2004.*
 - *Příloha č. 5 a 6 - Individuální účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a ovládaných a řízených konsolidovaných účetních jednotek konsolidované o vzájemné vztahy v konsolidačním celku uvedené na účetních výkazech Rozvaha a Výkaz zisku a ztráty k 31. 12. 2004.*
 - *Příloha č. 7 a 8 - Výkazy Konsolidovaná rozvaha a Konsolidovaný výkaz zisku a ztráty 31. 12. 2004 dle jednotlivých účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku, konsolidované ekvivalentní metodou konsolidace.*
 - *Příloha č. 9 a 10 - Výkazy Konsolidovaná rozvaha a Konsolidovaný výkaz zisku a ztráty 31. 12. 2004 dle jednotlivých účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku, konsolidované plnou metodou konsolidace, resp. u konsolidovaných účetních jednotek pod podstatným vlivem ekvivalentní metodou konsolidace.*
 - *Konsolidační pravidla pro konsolidaci účetní závěrky k 31. 12. 2004 konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.*

1. Vymezení konsolidačního celku

Do konsolidačního celku pro konsolidaci účetní závěrky k 31. 12. 2004 konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. byly zahrnuty následující subjekty:

Druh subjektu	Název subjektu	Obchodní podíl %
Konsolidující účetní jednotka	LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. Praha 4, Závišova 13, IČ: 61860042	
Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o. Praha 4, Závišova 2518/20, IČ: 26137798	100,00
	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o. Praha 4, Závišova 2518/20, IČ: 26147530	100,00
Konsolidované účetní jednotky pod podstatným vlivem	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o. Praha 4, Závišova 2518/20, IČ: 64827232	50,00
	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s. Lázně Libverda 82, PSČ 462 64, IČ: 44569505	38,31

Účetní závěrky konsolidujících účetních jednotek se konsolidují podle konsolidačních metod s ohledem na stupeň závislosti (vlivu) na konsolidující účetní jednotku.

Účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných účetních jednotek ovládaných a řízených se konsolidují metodou plné konsolidace. Účetní závěrky konsolidující účetní jednotky a konsolidovaných účetních jednotek pod podstatným vlivem se konsolidují ekvivalenční metodou.

2. Obecné údaje

- Průměrný počet zaměstnanců konsolidačního celku vč. účetních jednotek pod podstatným vlivem a jejich osobní náklady (tis.Kč):

	2004
Počet pracovníků	387
Z toho řídicí prac	18
Osobní náklady	88 875
Z toho řídicí prac	10 131
Z toho statut.org.	2 460

- q Poskytnutá peněžitá a jiná plnění členům statutárních a řídicích orgánů účetních jednotek v konsolidačním celku:

Druh plnění	statutární orgány	dozorčí orgány
Půjčky a úvěry	1 061	112
Poskytnuté záruky	-	-
Důchodové připojištění	-	-
Bezplatné užívání auta	-	-
Jiné	2 586	765
Celkem	3 647	877

- q Konsolidační pravidla, vyhlášená konsolidující účetní jednotkou, účetní závěrky konsolidovaných účetních jednotek zařazených do konsolidačního celku a přehled o způsobu transformace údajů z individuálních závěrek účetních jednotek zahrnutých v konsolidačním celku do položek konsolidované účetní závěrky jsou přiloženy k této příloze.
- q Ke změnám způsobu oceňování, postupů účtování, uspořádání položek konsolidované účetní závěrky a obsahového vymezení těchto položek oproti předchozímu roku nedošlo, neboť se jedná o první rok konsolidace.
- q Vnitroskupinové zisky (+) a ztráty (-) z titulu prodeje dlouhodobého majetku a zásob mezi účetními jednotkami konsolidačního celku (tis.Kč):

Vzhledem k absenci uvedených prodejů nemá tento bod náplň.

3. Doplnující údaje k rozvaze a výkazu zisku a ztrát

- q Počet a hodnota ostatních investičních cenných papírů a vkladů podle jednotlivých cenných papírů a emitentů souhrnně za konsolidační celek:

Emitent	Druh	Počet	Nominální hodnota Kč
Svit a.s. Zlín	akcie	6	6 000
TATRA, a.s., Kopřivnice	akcie	450 824	45 082 400
Centex a.s., Brno	akcie	1	3
CELKEM			45 082 400

- q Změny vlastního kapitálu konsolidačního celku mezi dvěma konsolidacemi (tis.Kč):
Vzhledem k prvnímu roku konsolidace nemá tento bod náplň.

- q Cenné papíry uvedené do ekvivalence byly vyčísleny u účetních jednotek pod podstatným vlivem takto:

Emitent	Vlastní kapitál	Podíl	Cenné papíry v ekvivalenci
Česko-německá horská nemocnice Krkonoše, s.r.o.	11 820	50,00	5 910
LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	96 032	38,31	36 790
CELKEM			42 700

- q Pohledávky a závazky konsolidačního celku (bez účetních jednotek pod podstatným vlivem) po lhůtě splatnosti (tis.Kč):

	2004
Pohledávky po lhůtě splatnosti	34 127
Závazky po lhůtě splatnosti	4 665

- q Pohledávky a závazky k podnikům konsolidačního celku (bez účetních jednotek pod podstatným vlivem) s dobou splatnosti delší než 5 let: nejsou.
- q Pohledávky a závazky konsolidačního celku kryté podle zástavního práva nebo věcným břemenem s uvedením povahy a formy tohoto zajištění v případě nesplacení: viz příloha
- q Způsob stanovení reálné hodnoty příslušného majetku a závazků: majetek a závazky jsou oceněny pořizovací cenou, zrealnění majetku je provedeno formou opravných položek, akcie společnosti TATRA a.s. jsou oceněny dle znaleckého posudku.
- q Souhrnná výše dalších závazků, které nejsou sledovány v běžném účetnictví jednotlivých účetních jednotek zařazených v konsolidačním celku a nejsou uvedeny v konsolidované rozvaze: odmítnuté závazky ve výši 2 716 tis.Kč.
- q Výnosy z běžné činnosti konsolidačního celku (bez účetních jednotek pod podstatným vlivem) rozvržené podle hlavních činností (tis.Kč):

Výnosy	Celkem	Tuzemsko	Zahraničí
Tržby za vlastní výroby	-	-	-
Tržby z prodeje služeb	185 359	185 262	97
Tržby za zboží	186 694	185 115	1 579
Ostatní výnosy	121 046	48 564	72 482
Celkem	493 099	418 941	74 158

Datum sestavení: 29. 4. 2005	<p>LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. Týpšova 13/66, 14000 Praha 4 IČ: 61860042, DIČ: 004-61860042</p>	<p>Osoba odpovědná za účetní závěrku: AUDIT ÚČETNICTVÍ, s.r.o. Ing. Vlastimil Pavěska tel./fax. 541 102 861</p>
---------------------------------	--	---

[Handwritten signature]



Pohledávky a závazky kryté podle zástavního práva nebo věcného břemena k 31. 12. 2004

Pohledávka tis.Kč	Druh pohledávky	Věřitel	Dlužník	Forma zajištění v případě nesplacení
9 462	půjčka s příslušenstvím	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Le Cygne electronic service, spol. s	zástavní smlouvy na nemovitosti ve vlastnictví dlužníka
7 000	půjčka s příslušenstvím	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	JEDNOTA, spotřeb.družstvo	zástavní smlouvy na nemovitosti ve vlastnictví dlužníka + zajištění 1 ks biankosměnky a 1 ks směnky na 7 mil.Kč od dlužníka + zajištění třemi smlouvami o postoupení pohledávek od nájemců

Závazek tis.Kč	Druh závazku	Dlužník	Věřitel	Forma zajištění v případě nesplacení
31 813	střednědobý úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Česká spořitelna a.s.	aval biankosměnky Dipl.Kfm.Alexandrem Seidlem
10 580	střednědobý úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	vlastní biankosměnka Dipl.Kfm.Alexandra Seidla + zástava akcií ve vlastnictví Dipl.Kfm.Alexandra Seidla
10 990	hypotéční úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	vlastní biankosměnka Dipl.Kfm.Alexandra Seidla + zástava akcií ve vlastnictví Dipl.Kfm.Alexandra Seidla
12 382	hypotéční úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	vlastní biankosměnka Dipl.Kfm.Alexandra Seidla + zástava akcií ve vlastnictví Dipl.Kfm.Alexandra Seidla
15 000	kontokorentní úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Česká spořitelna a.s.	aval biankosměnky Dipl.Kfm.Alexandrem Seidlem
25 000	střednědobý úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Komerční banka a.s.	aval 2 ks biankosměnek Dipl.Kfm.Alexandrem Seidlem
15 000	kontokorentní úvěr s přísluš.	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	zástava akcií ve vlastnictví Dipl.Kfm.Alexandra Seidla
8 300	hypotéční úvěr s přísluš.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	ručení formou prohlášení ručitele LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.
5 000	kontokorentní úvěr s přísluš.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	HVB Bank Czech Republic a.s.	ručení formou prohlášení ručitele LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s. + zástava akcií ve vlastnictví LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.

ROZVAHA k 31. 12. 2004 ve zjednodušeném rozsahu (tis.Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Aktiva a pasiva	Konsolidující úč.jedn.	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené		Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	
	AKTIVA CELKEM	1 991 177	4	6	54 200	189 131	2 234 518
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 167	0	0	32 516	105 320	1 945 003
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	77	127	204
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	1 736 700	0	0	32 439	105 193	1 874 332
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	70 467	0	0	0	0	70 467
B. III.1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	200	0	0	0	0	200
2.	Podíly v účet.jedn.pod podstatným vlivem	53 923	0	0	0	0	53 923
3.-7.	Ostatní dlouhodobý finanční majetek	16 344	0	0	0	0	16 344
C	Oběžná aktiva	182 860	4	6	21 605	83 451	287 926
C. I.	Zásoby	57 401	0	0	2 430	2 214	62 045
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0	10 153	10 153
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	0	0	14 578	69 577	205 576
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 038	4	6	4 597	1 507	10 152
D.I.	Časové rozlišení	1 150	0	0	79	360	1 589
	PASIVA CELKEM	1 991 177	4	6	54 200	189 131	2 234 518
A.	Vlastní kapitál	1 212 946	-62	-47	11 820	96 032	1 320 689
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	100	100	10 000	62 585	1 285 092
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	0	0	1 689	6	15 661
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	1 157	0	0	840	5 682	7 679
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	-144 892	-155	-141	3 926	19 059	-122 203
A. V.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	130 408	-7	-6	-4 635	8 700	134 460
B.	Cizí zdroje	773 545	66	53	42 248	92 533	908 445
B. I.	Rezervy	101 992	0	0	0	43 079	145 071
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	0	0	4 272	1 163	434 033
B. III.	Krátkodobé závazky	155 210	66	53	37 976	18 364	211 669
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	0	0	0	29 927	117 672
C.I.	Časové rozlišení	4 686	0	0	132	566	5 384
	<i>Podíly mat.podniku ve skupině podniků</i>	<i>0,00%</i>	<i>100,00%</i>	<i>100,00%</i>	<i>50,00%</i>	<i>38,31%</i>	
	<i>Účetní ocenění podílů podniků ve skup.</i>	<i>0</i>	<i>100</i>	<i>100</i>	<i>5 000</i>	<i>48 923</i>	<i>54 123</i>
							O.K.

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 ve zjednodušeném rozsahu (tis.Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Text	Konsolidující úč.jedn.	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené		Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	0	0	0	2 898	189 592
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	0	0	0	1 647	182 030
+	Obchodní marže	6 311	0	0	0	1 251	7 562
II.	Výkony	185 408	0	0	95 326	85 427	366 161
B.	Výkonová spotřeba	59 332	1	0	48 510	37 364	145 207
+	Přidaná hodnota	132 387	-1	0	46 816	49 314	228 516
C.	Osobní náklady	22 350	0	0	45 664	20 861	88 875
D.	Daně a poplatky	3 398	0	0	27	78	3 503
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	0	0	6 088	6 165	49 945
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	0	0	124	35	30 977
F.	Zůst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 755	0	0	71	10	35 836
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-104 007	0	0	468	7 448	-96 091
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	0	0	1 106	798	5 167
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 672	3	3	903	5 714	14 295
*	Provozní výsledek hospodaření	163 608	-4	-3	-5 175	9 871	168 297
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	0	0	100	11 281	83 863
J.	Prodané CP a podíly	105 250	0	0	62	9 198	114 510
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	90	0	90
X.	Výnosové úroky	2 473	0	0	10	634	3 117
N.	Nákladové úroky	18 553	0	0	72	1 718	20 343
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	0	0	127	685	12 773
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 451	3	3	278	1 218	21 953
*	Finanční výsledek hospodaření	-57 338	-3	-3	-265	466	-57 143
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	-21 817	0	0	526	5 599	-15 692
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	128 087	-7	-6	-5 966	4 738	126 846
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	0	0	1 331	3 962	7 625
R.	Mimořádné náklady	11	0	0	0	0	11
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0	0	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření	2 321	0	0	1 331	3 962	7 614
T.	Převod podílu na hosp.výsledku společ.	0	0	0	0	0	0
***	Výsledek hospodaření za účet.období	130 408	-7	-6	-4 635	8 700	134 460
****	Výsledek hospodaření před zdaněním	108 591	-7	-6	-4 109	14 299	118 768
	Čistý obrat	495 431	0	0	98 124	105 720	699 275
							O.K.

ROZVAHA k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

označ.	Aktiva a pasiva	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
	AKTIVA CELKEM	1 991 177	0	0	1 991 177
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 167	0	0	1 807 167
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	1 736 700	0	0	1 736 700
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	70 467	0	0	70 467
B. III.1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	200	0	0	200
2.	Podíly v účet.jedn.pod podstatným vlivem	53 923	0	0	53 923
3.-7.	Ostatní dlouhodobý finanční majetek	16 344	0	0	16 344
C	Oběžná aktiva	182 860	0	0	182 860
C. I.	Zásoby	57 401	0	0	57 401
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	0	0	121 421
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 038	0	0	4 038
D.I.	Časové rozlišení	1 150	0	0	1 150
	PASIVA CELKEM	1 991 177	0	0	1 991 177
A.	Vlastní kapitál	1 212 946	0	0	1 212 946
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	0	0	1 212 307
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	0	0	13 966
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	1 157	0	0	1 157
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	-144 892	0	0	-144 892
A. V.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	130 408	0	0	130 408
B.	Cizí zdroje	773 545	0	0	773 545
B. I.	Rezervy	101 992	0	0	101 992
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	0	0	428 598
B. III.	Krátkodobé závazky	155 210	0	0	155 210
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	0	0	87 745
C.I.	Časové rozlišení	4 686	0	0	4 686
	<i>Stav nespoteřeb.zásob nakoupených ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>DNHM nakoupený ve skupině v účet.období</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
		O.K.			

ROZVAHA k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidované účetní jednotky Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.

označ.	Aktiva a pasiva	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
	AKTIVA CELKEM	4	0	0	4
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek	0	0	0	0
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	0	0	0	0
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	0	0	0	0
B. III.1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	0	0	0	0
2.	Podíly v účet.jedn.pod podstatným vlivem	0	0	0	0
3.-7.	Ostatní dlouhodobý finanční majetek	0	0	0	0
C	Oběžná aktiva	4	0	0	4
C. I.	Zásoby	0	0	0	0
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0
C. III.	Krátkodobé pohledávky	0	0	0	0
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4	0	0	4
D.I.	Časové rozlišení	0	0	0	0
	PASIVA CELKEM	4	0	0	4
A.	Vlastní kapitál	-62	0	0	-62
A. I.	Základní kapitál	100	0	0	100
A. II.	Kapitálové fondy	0	0	0	0
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	0	0	0	0
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	-155	0	0	-155
A. V.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	-7	0	0	-7
B.	Cizí zdroje	66	0	0	66
B. I.	Rezervy	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobé závazky	0	0	0	0
B. III.	Krátkodobé závazky	66	0	0	66
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	0	0	0	0
C.I.	Časové rozlišení	0	0	0	0
	<i>Stav nespoteřeb.zásob nakoupených ve skupině</i>	0	0	0	0
	<i>DNHM nakoupený ve skupině v účet.období</i>	0	0	0	0
		O.K.			

ROZVAHA k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidované účetní jednotky ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.

označ.	Aktiva a pasiva	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	
	AKTIVA CELKEM	6	0	0	6
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek	0	0	0	0
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	0	0	0	0
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	0	0	0	0
B. III.1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	0	0	0	0
2.	Podíly v účet.jedn.pod podstatným vlivem	0	0	0	0
3.-7.	Ostatní dlouhodobý finanční majetek	0	0	0	0
C	Oběžná aktiva	6	0	0	6
C. I.	Zásoby	0	0	0	0
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0
C. III.	Krátkodobé pohledávky	0	0	0	0
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	6	0	0	6
D.I.	Časové rozlišení	0	0	0	0
	PASIVA CELKEM	6	0	0	6
A.	Vlastní kapitál	-47	0	0	-47
A. I.	Základní kapitál	100	0	0	100
A. II.	Kapitálové fondy	0	0	0	0
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	0	0	0	0
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	-141	0	0	-141
A. V.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	-6	0	0	-6
B.	Cizí zdroje	53	0	0	53
B. I.	Rezervy	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobé závazky	0	0	0	0
B. III.	Krátkodobé závazky	53	0	0	53
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	0	0	0	0
C.I.	Časové rozlišení	0	0	0	0
	<i>Stav nespoteřeb.zásob nakoupených ve skupině</i>	0	0	0	0
	<i>DNHM nakoupený ve skupině v účet.období</i>	0	0	0	0
		O.K.			

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s.

označ.	Text	LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	0	0	186 694
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	0	0	180 383
+	Obchodní marže	6 311	0	0	6 311
II.	Výkony	185 408	0	0	185 408
B.	Výkonová spotřeba	59 332	0	0	59 332
+	Přidaná hodnota	132 387	0	0	132 387
C.	Osobní náklady	22 350	0	0	22 350
D.	Daně a poplatky	3 398	0	0	3 398
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	0	0	37 692
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	0	0	30 818
F.	Zůst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 755	0	0	35 755
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-104 007	0	0	-104 007
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	0	0	3 263
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 672	0	0	7 672
*	Provozní výsledek hospodaření	163 608	0	0	163 608
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	0	0	72 482
J.	Prodané CP a podíly	105 250	0	0	105 250
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
X.	Výnosové úroky	2 473	0	0	2 473
N.	Nákladové úroky	18 553	0	0	18 553
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	0	0	11 961
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 451	0	0	20 451
*	Finanční výsledek hospodaření	-57 338	0	0	-57 338
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	-21 817	0	0	-21 817
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	128 087	0	0	128 087
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	0	0	2 332
R.	Mimořádné náklady	11	0	0	11
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření	2 321	0	0	2 321
T.	Převod podílu na hosp.výsledku společ.	0	0	0	0
***	Výsledek hospodaření za účet.období	130 408	0	0	130 408
****	Výsledek hospodaření před zdaněním	108 591	0	0	108 591
	<i>Tržby za prodej nespotřeb.zásob ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>Tržby za prodej DNHM ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	O.K.				

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidované účetní jednotky Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.

označ.	Text	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
I.	Tržby za prodej zboží	0	0	0	0
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	0	0	0	0
+	Obchodní marže	0	0	0	0
II.	Výkony	0	0	0	0
B.	Výkonová spotřeba	1	0	0	1
+	Přidaná hodnota	-1	0	0	-1
C.	Osobní náklady	0	0	0	0
D.	Daně a poplatky	0	0	0	0
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	0	0	0	0
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	0	0	0	0
F.	Zůst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	0	0	0	0
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	0	0	0	0
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	3	0	0	3
*	Provozní výsledek hospodaření	-4	0	0	-4
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	0	0	0	0
J.	Prodané CP a podíly	0	0	0	0
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
X.	Výnosové úroky	0	0	0	0
N.	Nákladové úroky	0	0	0	0
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	0	0	0	0
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	3	0	0	3
*	Finanční výsledek hospodaření	-3	0	0	-3
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	0	0	0	0
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	-7	0	0	-7
XIII.	Mimořádné výnosy	0	0	0	0
R.	Mimořádné náklady	0	0	0	0
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření	0	0	0	0
T.	Převod podílu na hosp.výsledku společ.	0	0	0	0
***	Výsledek hospodaření za účet.období	-7	0	0	-7
****	Výsledek hospodaření před zdaněním	-7	0	0	-7
	<i>Tržby za prodej nespotřeb.zásob ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>Tržby za prodej DNHM ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	O.K.				

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 v tis. Kč (úprava individuálních účetních závěrek)
konsolidované účetní jednotky ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.

označ.	Text	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Vyloučené účetní operace		CELKEM
			LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	
I.	Tržby za prodej zboží	0	0	0	0
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	0	0	0	0
+	Obchodní marže	0	0	0	0
II.	Výkony	0	0	0	0
B.	Výkonová spotřeba	0	0	0	0
+	Přidaná hodnota	0	0	0	0
C.	Osobní náklady	0	0	0	0
D.	Daně a poplatky	0	0	0	0
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	0	0	0	0
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	0	0	0	0
F.	Zůst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	0	0	0	0
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	0	0	0	0
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	3	0	0	3
*	Provozní výsledek hospodaření	-3	0	0	-3
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	0	0	0	0
J.	Prodané CP a podíly	0	0	0	0
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
X.	Výnosové úroky	0	0	0	0
N.	Nákladové úroky	0	0	0	0
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	0	0	0	0
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	3	0	0	3
*	Finanční výsledek hospodaření	-3	0	0	-3
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	0	0	0	0
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	-6	0	0	-6
XIII.	Mimořádné výnosy	0	0	0	0
R.	Mimořádné náklady	0	0	0	0
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření	0	0	0	0
T.	Převod podílu na hosp.výsledku společ.	0	0	0	0
***	Výsledek hospodaření za účet.období	-6	0	0	-6
****	Výsledek hospodaření před zdaněním	-6	0	0	-6
	<i>Tržby za prodej nespotřeb.zásob ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>Tržby za prodej DNHM ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
		O.K.			

ROZVAHA k 31. 12. 2004 konsolidovaná o vzájemné vztahy v konsolidačním celku (tis.Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Aktiva a pasiva	Konsolidující úč.jedn.	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
	AKTIVA CELKEM	1 991 177	4	6	1 991 187
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 167	0	0	1 807 167
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	1 736 700	0	0	1 736 700
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	70 467	0	0	70 467
B. III.1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	200	0	0	200
2.	Podíly v účet.jedn.pod podstatným vlivem	53 923	0	0	53 923
3.-7.	Ostatní dlouhodobý finanční majetek	16 344	0	0	16 344
C	Oběžná aktiva	182 860	4	6	182 870
C. I.	Zásoby	57 401	0	0	57 401
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	0	0	121 421
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 038	4	6	4 048
D.I.	Časové rozlišení	1 150	0	0	1 150
	PASIVA CELKEM	1 991 177	4	6	1 991 187
A.	Vlastní kapitál	1 212 946	-62	-47	1 212 837
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	100	100	1 212 507
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	0	0	13 966
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	1 157	0	0	1 157
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let	-144 892	-155	-141	-145 188
A. V.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	130 408	-7	-6	130 395
B.	Cizí zdroje	773 545	66	53	773 664
B. I.	Rezervy	101 992	0	0	101 992
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	0	0	428 598
B. III.	Krátkodobé závazky	155 210	66	53	155 329
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	0	0	87 745
C.I.	Časové rozlišení	4 686	0	0	4 686
	<i>Stav nespotřeb.zásob nakoupených ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>DNHM nakoupený ve skupině v účet.období</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
					O.K.

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 konsolidovaný o vzájemné vztahy v konsolidačním celku (tis.Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Text	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené			CELKEM
		Konsolidující úč.jedn. LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	0	0	186 694
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	0	0	180 383
+	Obchodní marže	6 311	0	0	6 311
II.	Výkony	185 408	0	0	185 408
B.	Výkonová spotřeba	59 332	1	0	59 333
+	Přidaná hodnota	132 387	-1	0	132 386
C.	Osobní náklady	22 350	0	0	22 350
D.	Daně a poplatky	3 398	0	0	3 398
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	0	0	37 692
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	0	0	30 818
F.	Zúst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 755	0	0	35 755
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-104 007	0	0	-104 007
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	0	0	3 263
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 672	3	3	7 678
*	Provozní výsledek hospodaření	163 608	-4	-3	163 601
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	0	0	72 482
J.	Prodané CP a podíly	105 250	0	0	105 250
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0
X.	Výnosové úroky	2 473	0	0	2 473
N.	Nákladové úroky	18 553	0	0	18 553
XI.+XII.	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	0	0	11 961
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 451	3	3	20 457
*	Finanční výsledek hospodaření	-57 338	-3	-3	-57 344
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	-21 817	0	0	-21 817
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	128 087	-7	-6	128 074
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	0	0	2 332
R.	Mimořádné náklady	11	0	0	11
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření	2 321	0	0	2 321
T.	Převod podílu na hosp.výsledku společ.	0	0	0	0
***	Výsledek hospodaření za účet.období	130 408	-7	-6	130 395
****	Výsledek hospodaření před zdaněním	108 591	-7	-6	108 578
	<i>Tržby za prodej nespoteb.zásob ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
	<i>Tržby za prodej DNHM ve skupině</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>

O.K.

Konsolidovaná R O Z V A H A k 31. 12. 2004 ekvivalentní metodou (tis. Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Aktiva a pasiva	Konsolidující úč.jedn.		Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené		Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.		
	AKTIVA CELKEM	1 991 177	-15	-13	-2 157	2 560	1 991 552	
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0	0	0	
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 167	-15	-13	-2 157	2 560	1 807 542	
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0	0	0	
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	1 736 700	0	0	0	0	1 736 700	
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	70 467	-100	-100	-5 000	-48 923	16 344	
B.IV.a	Konsolidační rozdíl	0	155	141	-3 228	15 466	12 534	
	*konsol.rozdíl v 1.roce konsolidace	0	155	141	-3 228	15 466	12 534	
	*konsol.rozdíl z přikoupených CP	0	0	0	0	0	0	
	*konsol.rozdíl z přikoupených CP	0	0	0	0	0	0	
B.IV.b	Odpis konsolidačního rozdílu	0	-8	-7	161	-773	-627	
	*odpis kons.rozd.v 1.roce konsolidace	0	-8	-7	161	-773	-627	
	*odpis kons.rozd.v 2.roce konsolidace	0	0	0	0	0	0	
	*odpis kons.rozd.v 3.roce konsolidace	0	0	0	0	0	0	
	*odpis kons.rozd.v 4.roce konsolidace	0	0	0	0	0	0	
	*odpis kons.rozd.v 5.roce konsolidace	0	0	0	0	0	0	
B.V.	Cenné papíry v ekvivalenci	0	-62	-47	5 910	36 790	42 591	
C	Oběžná aktiva	182 860	0	0	0	0	182 860	
C. I.	Zásoby	57 401	0	0	0	0	57 401	
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0	0	0	
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	0	0	0	0	121 421	
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 038	0	0	0	0	4 038	
D.I.	Časové rozlišení	1 150	0	0	0	0	1 150	
	PASIVA CELKEM	1 991 177	-15	-13	-2 157	2 560	1 991 552	
A.	Vlastní kapitál	1 212 946	-15	-13	-2 157	2 560	1 213 321	
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	0	0	0	0	1 212 307	
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	0	0	0	0	13 966	
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	1 157	0	0	0	0	1 157	
A. IV.	Výsledek hospodáření minulých let	-144 892	0	0	0	0	-144 892	
A.V.	Výsledek hospod. bez menšin.podílů	130 408	-15	-13	-2 157	2 560	130 783	
A. V.1.	Výsledek hospodaření běž.účet.období	130 408	-8	-7	161	-773	129 781	
2.	Podíl na výsledku hosp. v ekvivalenci	0	-7	-6	-2 318	3 333	1 002	
A.VI.	Konsolidační rezervní fond	0	0	0	0	0	0	
B.	Cizí zdroje	773 545	0	0	0	0	773 545	
B. I.	Rezervy	101 992	0	0	0	0	101 992	
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	0	0	0	0	428 598	
B. III.	Krátkodobé závazky	155 210	0	0	0	0	155 210	
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	0	0	0	0	87 745	
C.I.	Časové rozlišení	4 686	0	0	0	0	4 686	
		O.K.	O.K.	O.K.	O.K.	O.K.	O.K.	

Konsolidovaný VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 ekvivalentní metodou (tis. Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Text	Konsolidující úč.jedn.	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené		Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.	
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	0	0	0	0	186 694
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	0	0	0	0	180 383
+	Obchodní marže	6 311	0	0	0	0	6 311
II.	Výkony	185 408	0	0	0	0	185 408
B.	Výrobní spotřeba	59 332	0	0	0	0	59 332
+	Přidaná hodnota	132 387	0	0	0	0	132 387
C.	Osobní náklady	22 350	0	0	0	0	22 350
D.	Daně a poplatky	3 398	0	0	0	0	3 398
E.1.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	0	0	0	0	37 692
E.2.	Zúčtování (odpis) konsolidačního rozdílu	0	8	7	-161	773	627
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	0	0	0	0	30 818
F.	Zúst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 755	0	0	0	0	35 755
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-104 007	0	0	0	0	-104 007
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	0	0	0	0	3 263
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 672	0	0	0	0	7 672
*	Konsolidovaný provoz.výsledek hospod.	163 608	-8	-7	161	-773	162 981
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	0	0	0	0	72 482
J.	Prodané CP a podíly	105 250	0	0	0	0	105 250
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0	0	0
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0	0	0
X.	Výnosové úroky	2 473	0	0	0	0	2 473
N.	Nákladové úroky	18 553	0	0	0	0	18 553
XI.+XII	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	0	0	0	0	11 961
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 451	0	0	0	0	20 451
*	Konsolidovaný finanční výsledek hospod.	-57 338	0	0	0	0	-57 338
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	-21 817	0	0	0	0	-21 817
**	Konsolidovaný výsledek hosp.za běž.čin.	128 087	-8	-7	161	-773	127 460
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	0	0	0	0	2 332
R.	Mimořádné náklady	11	0	0	0	0	11
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0	0	0
*	Konsolidovaný mimořádný výsledek hospod.	2 321	0	0	0	0	2 321
***	Konsolidovaný výsledek hospod.bez pod.ek	130 408	-8	-7	161	-773	129 781
z toho	Výsledek hosp.výsl.běž.úč.obd.bez menšin.p	0	0	0	0	0	0
	Menšinový výsledek hospod.běž.účet.období	0	0	0	0	0	0
	Podíl na výsledku hosp. v ekvivalenci	0	-7	-6	-2 318	3 333	1 002
****	Konsolidovaný výsledek hosp.za úč.obd.	130 408	-15	-13	-2 157	2 560	130 783
		O.K.	O.K.	O.K.	O.K.	O.K.	O.K.

Konsolidovaná R O Z V A H A k 31. 12. 2004 (tis. Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Aktiva a pasiva	Konsolidující úč.jedn.	Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené			Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.		
	AKTIVA CELKEM	1 991 177	51	40	-2 157	2 560	1 991 671	
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	0	0	0	0	0	0	
B.	Dlouhodobý majetek	1 807 167	47	34	-2 157	2 560	1 807 651	
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0	0	0	
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	1 736 700	0	0	0	0	1 736 700	
	<i>* vyloučený vnitroskupinový zisk</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	70 467	-100	-100	-5 000	-48 923	16 344	
B. IV.	Konsolidační rozdíl	0	147	134	-3 067	14 693	11 907	
B.V.	Cenné papíry v ekvivalenci	0	0	0	5 910	36 790	42 700	
C	Oběžná aktiva	182 860	4	6	0	0	182 870	
C. I.	Zásoby	57 401	0	0	0	0	57 401	
	<i>* vyloučený vnitroskup.zisk</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
C. II.	Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0	0	0	
C. III.	Krátkodobé pohledávky	121 421	0	0	0	0	121 421	
	<i>*odložená daň z příjmů z mim.čin.</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek	4 038	4	6	0	0	4 048	
D.I.	Časové rozlišení	1 150	0	0	0	0	1 150	
	PASIVA CELKEM	1 991 177	51	40	-2 157	2 560	1 991 671	
A.	Vlastní kapitál	1 212 946	-15	-13	-2 157	2 560	1 213 321	
A. I.	Základní kapitál	1 212 307	0	0	0	0	1 212 307	
A. II.	Kapitálové fondy	13 966	0	0	0	0	13 966	
A. III.	Rezervní fondy a ost.fondy ze zisku	1 157	0	0	0	0	1 157	
A. IV.	Výsledek hospodářství minulých let	-144 892	0	0	0	0	-144 892	
	<i>*vyloučený vnitroskupinový ziskmin.let</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
A.V.	Výsledek hospod. bez menšin.podílů	130 408	-15	-13	-2 157	2 560	130 783	
A. V.1.	Výsledek hospodářství běž.účet.období	130 408	-15	-13	161	-773	129 768	
	<i>*vyloučení vnitroskupinového zisku</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
2.	Podíl na výsledku hosp. v ekvivalenci	0	0	0	-2 318	3 333	1 015	
A.VI.	Konsolidační rezervní fond	0	0	0	0	0	0	
B.	Cizí zdroje	773 545	66	53	0	0	773 664	
B. I.	Rezervy	101 992	0	0	0	0	101 992	
B. II.	Dlouhodobé závazky	428 598	0	0	0	0	428 598	
B. III.	Krátkodobé závazky	155 210	66	53	0	0	155 329	
	<i>*odložená daň z příjmů z mim.čin.</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>x</i>	<i>0</i>	
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	87 745	0	0	0	0	87 745	
C.I.	Časové rozlišení	4 686	0	0	0	0	4 686	
D.	Menšinové vlastní kapitál	0	0	0	0	0	0	
D.I.	Menšinový základní kapitál	0	0	0	0	0	0	
D.II.	Menšinové kapitálové fondy	0	0	0	0	0	0	
D.III.	Menšinové fondy ze zisku vč.nerozd.zisku min.let	0	0	0	0	0	0	
D.IV.	Menšinový výsledek hospod.běž.účet.období	0	0	0	0	0	0	
							O.K.	

Konsolidovaný VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY k 31. 12. 2004 (tis. Kč)

konsolidující účetní jednotky LE CYGNE SPORTIF GROUPE a.s. a konsolidovaných účetních jednotek zahrnutých do konsolidačního celku

označ.	Text	Konsolidující úč.jedn.		Konsolidované účetní jednotky ovládané a řízené			Konsolidované úč.jedn.pod podstatným vlivem		CELKEM
		LE CYGNE SPORTIF GROUP a.s.	Nemocnice Vrchlabí, spol. s r.o.	ČESKO-SLOVENSKÁ STAVEBNÍ s.r.o.	Česko-německá horská nemocnice Krkonoše,s.r.o.	LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.			
I.	Tržby za prodej zboží	186 694	0	0	0	0	0	186 694	
A.	Náklady vynaložené na prodané zboží	180 383	0	0	0	0	0	180 383	
+	Obchodní marže	6 311	0	0	0	0	0	6 311	
II.	Výkony	185 408	0	0	0	0	0	185 408	
B.	Výrobní spotřeba	59 332	1	0	0	0	0	59 333	
+	Přidaná hodnota	132 387	-1	0	0	0	0	132 386	
C.	Osobní náklady	22 350	0	0	0	0	0	22 350	
D.	Daně a poplatky	3 398	0	0	0	0	0	3 398	
E.	Odpisy dlouhodobého majetku	37 692	0	0	0	0	0	37 692	
	Zúčtování (odpis) konsolidačního rozdílu	0	8	7	-161	773		627	
III.	Tržby z prodeje dlouh.majetku a materiálu	30 818	0	0	0	0	0	30 818	
F.	Zúst.hodnota prodaného dl.maj.a materiálu	35 755	0	0	0	0	0	35 755	
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek	-104 007	0	0	0	0	0	-104 007	
IV.+V.	Ostatní provozní výnosy a převody výnosů	3 263	0	0	0	0	0	3 263	
H.+I.	Ostatní provozní náklady a převody nákladů	7 672	3	3	0	0	0	7 678	
*	Konsolidovaný provoz.výsledek hospod.	163 608	-12	-10	161	-773		162 974	
VI.	Tržby z prodeje CP a podílů	72 482	0	0	0	0	0	72 482	
J.	Prodané CP a podíly	105 250	0	0	0	0	0	105 250	
VII.	Výnosy z dlouhodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0	0	
VIII.	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	0	0	0	0	0	0	0	
K.	Náklady z finančního majetku	0	0	0	0	0	0	0	
IX.	Výnosy z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0	0	
L.	Náklady z přecenění CP a derivátů	0	0	0	0	0	0	0	
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek	0	0	0	0	0	0	0	
X.	Výnosové úroky	2 473	0	0	0	0	0	2 473	
N.	Nákladové úroky	18 553	0	0	0	0	0	18 553	
XI.+XII	Ostatní finanční výnosy a převody výnosů	11 961	0	0	0	0	0	11 961	
O.+P.	Ostatní finanční náklady a převody nákladů	20 451	3	3	0	0	0	20 457	
*	Konsolidovaný finanční výsledek hospod.	-57 338	-3	-3	0	0		-57 344	
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost	-21 817	0	0	0	0	0	-21 817	
**	Konsolidovaný výsledek hosp.za běž.čin.	128 087	-15	-13	161	-773		127 447	
XIII.	Mimořádné výnosy	2 332	0	0	0	0	0	2 332	
R.	Mimořádné náklady	11	0	0	0	0	0	11	
	* vyloučený vnitroskupinový zisk	x	x	x	x	x		0	
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti	0	0	0	0	0	0	0	
	Odložená daň z příjmů z mim.činnosti	x	x	x	x	x		0	
*	Konsolidovaný mimořádný výsledek hospod.	2 321	0	0	0	0		2 321	
***	Konsolidovaný výsledek hospod.bez pod.ek	130 408	-15	-13	161	-773		129 768	
z toho	Výsledek hospod.výsl.běž.úč.obd.bez menš	130 408	-15	-13	161	-773		129 768	
	*vyloučení vnitroskupinového zisku	x	x	x	x	x		0	
	Menšinový výsledek hospod.běž.účet.období	0	0	0	0	0	0	0	
	Podíl na výsledku hosp. v ekvivalenci	0	0	0	-2 318	3 333		1 015	
****	Konsolidovaný výsledek hosp.za úč.obd.	130 408	-15	-13	-2 157	2 560		130 783	
								O.K.	